دليل مستخدم بوابة خدمات التسمية في ICANN للسجلات

الإصدار 4.4

فريق ICANN للهندسة وتكنولوجيا المعلومات 13 يوليو/تموز 2023



	فائمه المحتويات
4	1 مقدمة: بوابة خدمات التسمية
4	2 التصفح
4	2.1 بحث الحساب والبحث الشامل
5	2.2 تفضيلات إصدار الفواتير
6	3 علامات التبويب في بوابة خدمات التسمية
7	4 الصفحة الرئيسية/الصفحة المقصودة ولوحات التحكم
8	لوحة تحكم حالات الامتثال
9	5 علامة تبويب الحالات
9	5.1 علامة التبويب الفرعية للحالات
10	5.2 طرق عرض القوائم
11	5.3 مواصفات وضع الحالة
11	5.4 أوصاف وضع الامتثال
12	6 علامة تبويب نطاقات TLD
12	6.1 علامة التبويب الفرعية Detail "التفاصيل"
12	6.2 علامة التبويب الفرعية Related "المرتبطة"
13	6.3 علامة التبويب الفرعية "أدوار TLD"
13	6.3.1 عرض جميع جهات الاتصال
14	6.3.2 إضافة جهة اتصال جديدة إلى حسابك أو تحديث معلومات جهة الاتصال
15	6.3.2.1 معايير جهات الاتصال
15	6.3.3 تحدیث أدوار TLD
16	6.4 علامة التبويب الفرعية Additional WHOIS Fields "حقول WHOIS الإضافية"
16	6.5 علامة النبويب الفرعية لامتدادات EPP
16	6.6 أزرار الإجراءات
17	7 علامة التبويب New Service Request "طلب خدمة جديد"
17	7.1 حالات الاستعلام العام
17	7.1.1 إنشاء حالة استعلام عام
18	7.1.2 تحديث أو توفير معلومات جديدة إلى حالة الاستعلام العام المقدمة
20	7.1.3 إتمام حالة استعلام عام
21	7.2 طلبات الخدمة
21	7.2.1 إنشاء طلب خدمة
23	7.2.2 نسخ طلب خدمة
24	8 علامة التبويب Maintenance Window "إطار الصيانة"
24	8.1 طرق عرض القوائم
24	8.2 إنشاء إطار صيانة
26	8.3 تحرير اطار صيانة

27	8.4 حذف إطار صيانة
27	8.4.1 الحذف الفردي
28	8.4.2 الحذف الجماعي
30	9 حسابات مقدمي الطلبات
31	10 روابط مفيدة

1 مقدمة: بوابة خدمات التسمية

بوابة خدمات التسمية (NSp) هي المنصة الرسمية لتبادل المعلومات بين ICANN والأطراف المتعاقدة معها (مشغلي السجلات وأمناء السجلات). وتحتوي بوابة خدمات التسمية على مصادقة متعددة العوامل لزيادة الأمان. وتوصي ICANN أن تقوم جميع الأطراف المتعاقدة باستخدام وتنفيذ المصادقة متعددة العوامل في أنظمتها.

إن بوابة خدمات التسمية ليست مجرد وسيلة اتصال ولكنها أيضا منصة يمكن فيها للأطراف المتعاقدة تقديم الطلبات وعرض المعلومات المختلفة مثل جهات الاتصال والمعلومات الفنية التي تم تقديمها إلى ICANN والاستجابة لطلبات ICANN، على سبيل المثال لعمليات تبادل المعلومات لا حصرها.

يمكن للأطراف المتعاقدة أيضا مراقبة حالات الامتثال التعاقدي والرد عليها داخل بوابة خدمات التسمية. وتتضمن البوابة لوحة تحكم تجمع حالات امتثال كل طرف متعاقد في ثلاث فئات مختلفة: نوع الإجراء والوضع ونوع الشكوى (على سبيل المثال، تنبيهات التعليق الموحد السريع URS أو ضمان البيانات أو اتفاقية مستوى الخدمة SLA).

نوصي الأطراف المتعاقدة باستخدام هذه المنصة الرسمية لتبادل المعلومات غير الرسمية لطرح الأسئلة وتلقي الدعم حول مختلف الموضوعات من ICANN. ومن خلال تقديم حالة استعلام عام بالمعلومات ذات الصلة، تضمن الأطراف المتعاقدة الإجابة عن أي أسئلة بسرعة من قبل دعم ICANN العالمي أو توجيهها إلى الخبراء المعنيين داخل ICANN.

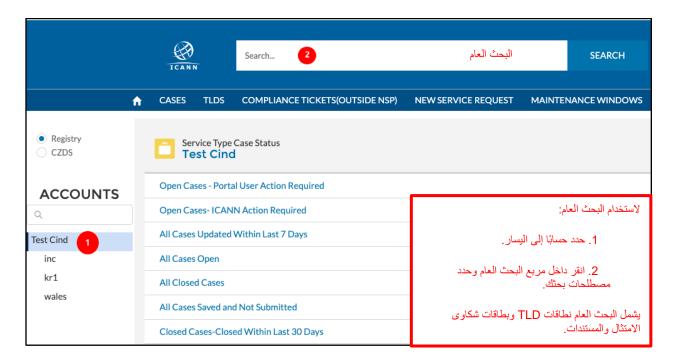
للحصول على تفاصيل حول كيفية تسجيل الدخول إلى بوابة خدمات التسمية، يُرجى الرجوع إلى <u>دليل البدء السريع لبوابة خدمات التسمية</u> للسجلات وأمناء السجلات.

إذا فقد مستخدم البوابة إمكانية الوصول إلى بوابة خدمات التسمية، فيمكنه إرسال حالة استعلام عام عن طريق إرسال بريد إلكتروني إلى globalsupport@icann.org من عنوان البريد الإلكتروني الموجود في سجلات ICANN لمستخدم البوابة.

2 التصفح

2.1 بحث الحساب والبحث الشامل

تحتوي بوابة خدمات التسمية على شريطي بحث. لا تبحث لوحة بحث الحساب في أقصى اليسار إلا عن نطاقات TLD داخل حساب محدد. ويختلف هذا عن شريط البحث الشامل في أعلى الشاشة، والذي يقوم بالبحث عن جميع الحالات والملفات ونطاقات TLD، إلخ، داخل الحساب المحدد.



2.2 تفضيلات إصدار الفواتير

يمكن للمستخدمين المعتمدين تحديد طريقة تسليم الفاتورة (عبر البريد الإلكتروني أو مطبوعة أو كليهما) وما إذا كان يجب تسليم الفواتير فرديًا أو في رسالة بريد إلكتروني واحدة (فواتير مجمعة).



3 علامات التبويب في بوابة خدمات التسمية

بمجرد تسجيل الدخول إلى البوابة، سوف ترى علامات التبويب المشار إليها أدناه.



أيقونة الصفحة الرئيسية وعلامات التبويب

ملاحظة: تحتوي حسابات مقدمي الطلبات على علامتي تبويب وأيقونة الصفحة الرئيسية فقط. لمزيد من المعلومات، راجع القسم 8، حسابات مقدمي الطلبات.

انقر فوق اسم الحساب أسفل طلبات نوع الخدمة Service Type Requests لعرض ملخص الحساب. ثمة علامتا تبويب فرعية:



- التفاصيل تحتوى على الحقول التالية.
- Engagement Manager .a "مدير المشاركة" جهة اتصال ICANN للحساب
 - .b السم الحساب " وتعرض اسم الحساب " ما الحساب " ما الحساب
- cross-Ownership Interests "حصص الملكية المشتركة" إذا تم تحديدها، فهذا يشير إلى أن الحساب له ملكية مشتركة مع كيانات أخرى.

انقر فوق زر Update Account "تحديث الحساب" في الجزء العلوي الأيمن لتحديث هذه الحقول.

- d. Invoice Delivery Method "طريقة تسليم الفواتير" اختر ما إذا كان يتم تسليم فواتيرك عبر البريد الإلكتروني فقط أو الطباعة فقط أو كليهما. والإعداد الافتراضي هو البريد الإلكتروني فقط.
- e. Invoice Grouping "تجميع الفُواتير" اختر ما إذا كان سيتم دمُج فُواتير مُتعَددة في ملف واحد أو إرسالها بالبريد الإلكتروني بشكل فردي.
- Related "المرتبطة" توفر معلومات عن جهات الاتصال المرتبطة بالحساب، ومستوى وصولهم، وأي ملفات مشتركة.
 يمكن للمستخدمين أيضًا تنزيل الملفات وعرضها.

الوصف	علامة التبويب
"الصفحة الرئيسية" انقر فوقها للعودة إلى الصفحة الرئيسية في أي وقت.	Home
"الحالات" وتُستخدم لاستعراض وتحرير طلبات الخدمات من أجل أي نطاق TLD محدد. الحالات	Cases
عبارة عن وسيلة اتصال أولية بينك وبين مؤسسة ICANN. وتعرض علامة التبويب هذه جميع	
الحالات ذات الصلة بحسابك ونطاقات TLD.	
تعرضِ علامة التبويب هذه نطاقات TLD النشطة والمعلقة (التي تخضع لعمليات تعيين) والتي	TLDs
تكون أنت المستخدم المرخص لها. كما تعرض وضع كل طلب من طلبات خدمة نطاقات TLD.	
لاستعراض جميع الحالات (طلبات الخدمة والاستعلامات العامة) ذات الصلة بأي نطاق TLD،	
انقر فوق TLD > "نطاقات المستوى الأعلى" > نطاق TLD المرغوب > Related	
"المرتبطة" > Associated Cases "الحالات المرتبطة".	
ولا تتوفر علامة التبويب هذه في حسابات مقدم الطلبات Applicant Accounts.	
"بطاقات شكاوى الامتثال خارج بوابة خدمات التسمية" تستمر معالجة مسائل الامتثال التي بدأت	Compliance Tickets
قبل 26 مارس/أذار 2021 من خلال النظام القديم حتى يتم إغلاقها.	(Outside NSp)
"طلب خدمة جديد" يُستخدم لتقديم حالة استعلام عامة أو طلب خدمة من أجل نطاق TLD الخاص بك.	New Service Request
"إطار الصيانة" لإنشاء وتحرير وحذف نوافذ الصيانة لنطاقات TLD الخاصة بك.	Maintenance Window

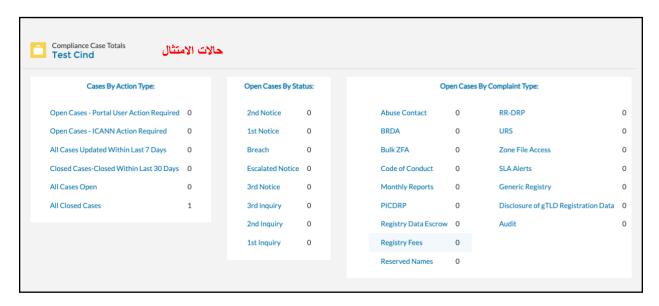
4 الصفحة الرئيسية/الصفحة المقصودة ولوحات التحكم

الصفحة المقصودة هي لوحة تحكم تمنحك وصولًا سريعًا إلى طلبات الخدمة وحالات الامتثال. انقر فوق أيقونة الصفحة الرئيسية في أي وقت لعرض ملخصات حالاتك.

تعرض لوحة التحكم العلوية حالة طلبات الخدمة وحالات الاستعلام العامة التي قدمتها أنت. ويتم تجميعها حسب طريقة عرض القائمة، وهي مجموعة من السجلات مسبقة التحديد.



تعرض لوحة التحكم السفلية لوحة تحكم حالات الامتثال.



لوحة تحكم حالات الامتثال

تعرض لوحة التحكم السفلية على الشاشة المقصودة حالات الامتثال الخاصة بك في ثلاث فئات مختلفة: نوع الإجراء والوضع ونوع الشكوي.

	الوصف	لوحة التحكم
	"نوع الإجراء" روابط لجميع الحالات المفتوحة والد	Action Type
	تتطلب إسهامات منك، بالإضافة إلى الحالات التي ت	
	"فتح الحالات حسب الوضع" ينظم الحالات بناءً علم	Open Cases by
صول على معلومات حول أوضاع حالات	الإشعار الأول أو الإشعار الثاني أو المخالفة). وللحا	Status
مليات الامتثال التعاقدي في ICANN.	الامتثال والعمليات، تفضل بزيارة نبذة عن نُهج وع	
جمالي للحالات حسب نوع الشكوي.	"فتح الحالات حسب نوع الشكوى" يعرض العدد الإ	Open Cases by
	وتشمل الفئات الحالية ما يلي:	Complaint Type
إجراءات تسوية نزاعات التزامات	جهة اتصال إساءة الاستخدام	
المصلحة العامة	مرحلة	
مستودع بيانات السجلات	الولوج إلى بيانات التسجيل الجماعي	
رسوم السجل	الوصول الجماعي إلى ملف الجذر	
الأسماء المحجوزة	القواعد السلوكية	
إجراءات حل منازعات قيود التسجيل	الإفصاح عن بيانات تسجيل نطاقات gTLD	
تنبيهات اتفاقية مستوى الخدمة	السجل العام	
التعليق السريع الموحد	التقارير الشهرية	
الوصول إلى ملفات المنطقة		

سوف تتلقى بريدًا إلكترونيًا في كل مرة يتم فيها إنشاء حالة امتثال جديدة. ونحن نشجعك على تسجيل الدخول إلى البوابة للرد، ولكن يمكنك أيضًا الرد مباشرة على البريد الإلكتروني.

5 علامة تبويب الحالات

تعرض علامة التبويب Cases جميع الحالات ذات الصلة بالحساب. وتوجد ثلاثة أنواع من الحالات:

- حالات الاستعلام العامة General inquiry (الافتراضية) وهي مخصصة لأي أسئلة عامة أو صيانة للحساب أو للإبلاغ
 عن المشكلات. ولمزيد من المعلومات، راجع القسم 6.1، حالات الاستعلام العام.
 - ملاحظة: هذا هو الخيار الوحيد المتوفر لحسابات مقدمي الطلبات. لمزيد من المعلومات، راجع القسم 8، حسابات مقدمي الطلبات.
- أما حالات طلبات الخدمة Service requests فهي للعمليات الأكثر تعقيدًا (على سبيل المثال، عندما يتعين على مشغلي السجلات إشعار ICANN أو طلب الاعتماد أو الموافقة منها، حسب الحقوق والالتزامات والأحكام المنصوص عليها في اتفاقية السجل).
- حالات الامتثال Compliance وهي مخصصة لتتبع الشكاوى المقدمة من المجتمع والرد عليها بناءً على سلطة الامتثال التعاقدي في ICANN. وتم إنشاء هذه الحالات بعد مارس/أذار 2021.

يمكن لجميع المستخدمين المعتمدين عرض الحالات على الحساب. لاحظ أنه في حال كان الحساب يحتوي على أكثر من مستخدم واحد مرخص، فعندئذ يتسلم من أنشأ الحالة وحده الإشعارات عند تحديث أي حالة.

5.1 علامة التبويب الفرعية للحالات

علامات التبويب الفرعية عبارة عن مجموعات تنقل تندرج تحت علامة تبويب رئيسية أو داخل حالة من الحالات. ويوضح الجدول التالي كل علامة تبويب فرعية.

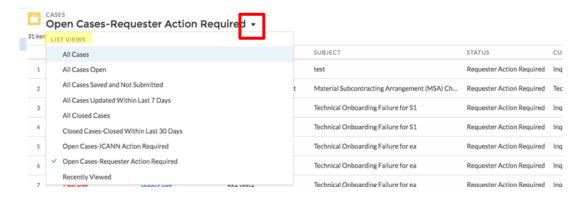
Annual Certification of Compliance with Specification 13 info					
Case Number	Status New				
ACCOUNTS		Submission Completed Date: Apr 29, 2020)		
	QUESTIONS DETAILS	RELATED COMMENTS	علامات 		

الوصف	علامة التبويب الفرعية
لا تظهر علامة التبويب الفرعية هذه إلا في طلبات الخدمة. ويجب الإجابة عن الأسئلة من أجل نشر تفاصيل طلب الخدمة الخاص بها من أجل مراجعتها أو معالجتها. علمًا بأن الحقول المميزة بعلامة * (نجمة) إلزامية ويجب تعبئتها قبل تقديم الطلب. وتقوم مؤسسة ICANN بمراجعة المعلومات بمجرد تقديم الحالة.	Questions "الأسئلة"
تحتوي على معلومات طلب الخدمة (على سبيل المثال رقم الحالة ومن الذي أنشأ الحالة ووضعها الحالي، إلخ). وعلى الرغم من توافر علامة التبويب الفرعية هذه عند إنشاء طلب خدمة جديد، إلا أن الحقول فارغة ويتم نشرها بمجرد تقديم الطلب.	Details "التفاصيل"
وتعرض المعلومات ذات الصلة فيما يخص الحالة، مثل نطاقات TLD المرتبطة والملفات وأي حالات ذات صلة وجميع مراسلات البريد الإلكتروني.	Related "المرتبطة"
وتعرض جميع التعليقات في طلب الخدمة. ويتيح لك هذا القسم توفير التعقيبات بخصوص حالتك (حالاتك) وطرح الأسئلة. كما يمكنك نشر تعليق بعد أن تقوم بإنشاء طلب خدمة من أجل طلب التغييرات و/أو تحميل الملفات.	Comments "التعليقات"

5.2 طرق عرض القوائم

طريقة عرض القائمة عبارة عن مجموعة من السجلات المحددة مسبقًا. انقر فوق السهم المنسدل ListView (♥) لتصفية الحالات بناءً على وضعها.

- 1. انقر فوق علامة التبويب Cases.
- 2. انقر فوق سهم ListView المنسدل (◄) لاختيار القائمة التي تريد عرضها:



بمجرد اختيار طريقة من طرق العرض، انقر فوق عنوان العمود من أجل ترتيب الحالات، ثم انقر فوق رقم الحالة المرغوبة لعرض تفاصيلها

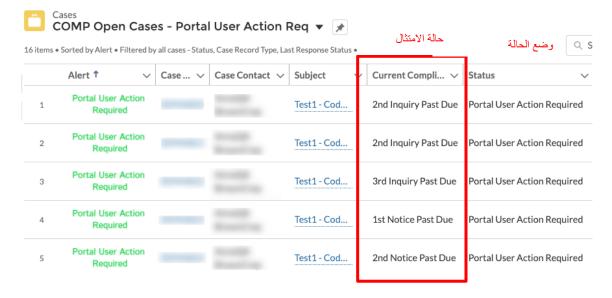
5.3 مواصفات وضع الحالة

للحالات أوضاع مخصصة، حسب المحدد أدناه، يمكنك من خلالها معرفة إلى أي مدى يتم التعامل مع الحالة.

الحالة	الوصف
New "جديدة"	بعد إكمال جميع المعلومات والنقر فوق Submit، يتغير وضع الحالة إلى New.
Not Submitted	طلب الخدمة باقٍ في هذا الوضع إلى أن تتم الإجابة عن جميع الأسئلة المطلوبة ويتم تقديم
"لم يتم تقديمها"	الحالة. ويمكن حفظ وتحرير أية معلومات تم إدخالها (ويجب عليك النقر فوق Save)
	"حفظ". ولا يسري هذا الوضع على حالات الاستعلام العامة.
ICANN – In Progress "قيد المعالجة لدى "ICANN	تولت مؤسسة ICANN المسئولية عن الحالة وتعمل حلها.
Re-Open Requested* "تم طلب إعادة فتح*"	تدخل حالة الاستعلام العام في وضع إعادة الفتح المطلوب عندما يضيف مستخدم معتمد تعليقًا على حالة مغلقة.
	يمكن للمستخدمين تحديد ما إذا كانوا يريدون فتح حالة جديدة أو إعادة فتح الحالة المغلقة.
	* لا يسري هذا الوضع على طلبات الخدمة.
Portal User Action	تطلب مؤسسة ICANN معلومات أو أنها تطالبك باتخاذ إجراء.
Required "يلزم اتخاذ إجراء	
من جانب مستخدم البوابة"	
Canceled "ملغاة"	لقد قمت أنت أو مؤسسة ICANN بإلغاء الحالة.
Closed "مغلقة"	تم حل الحالة أو إغلاقها.

5.4 أوصاف وضع الامتثال

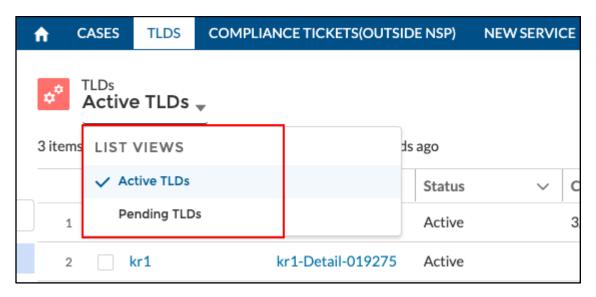
لحالات الامتثال أوضاعها الخاصة، وهي منفصلة عن أوضاع الحالات المذكورة "أعلاه". وللحصول على معلومات حول أوضاع وإجراءات الامتثال، تفضل بزيارة نبذة عن نهج وعمليات الامتثال التعاقدي في ICANN.



6 علامة تبويب نطاقات TLD

تسرد علامة التبويب TLDS جميع نطاقات المستوى الأعلى (TLD) المندرجة في أي حساب ولها طريقتان لعرض القائمة:

- ⊚ نشط: الوضع الحالي لنطاقات TLD في الحساب.
- مُعلق: أي بانتظار تهيئة وتكوين نطاقات TLD في الحساب، والتي لا تتم رؤيتها في المعتاد إلا خلال عملية تنازل أو إجراء تغيير على الترتيب الأساسي للتعاقد من الباطن (MSA).



بعد اختيار طريقة عرض القائمة التي حددتها، انقر فوق نطاق TLD المرغوب. يتم تجميع المعلومات الخاصة به في خمس علامات تبويب فرعية: Related "الموتبطة"، وTLD Roles "المرتبطة"، وTLD Roles "المتدادات "PP Extensions" وRelated "المتدادات "PP في Additional WHOIS "نظام WHOIS الإضافية".

6.1 علامة التبويب الفرعية Detail "التفاصيل"

توفر علامة التبويب الفرعية Detail "التفاصيل" معلومات حول جهة الاتصال ومعلومات فنية لنطاق TLD. انقر فوق زر الإجراء **Edit** "تحرير" يمين الركن الأعلى لتغيير معلومات لأي نطاق TLD مفوض. لمزيد من المعلومات حول أزرار الإجراءات، راجع القسم 5.6، أزرار الإجراءات.

6.2 علامة التبويب الفرعية Related "المرتبطة"

تحتوي علامة التبويب الفرعية Related "المرتبطة" على ستة أقسام منفصلة - الملفات ومعلومات Sunrise وRSTs (اختبار خدمة السجل) والحالات المرتبطة وبيانات مصادقة عميل TLS ونوافذ الصيانة – مملوءة بالمعلومات المقدمة مسبقًا. انقر فوق الارتباطات التشعيبة داخل كل قسم من أجل استعراض تفاصيل إضافية. علمًا بأنه لا يمكنك تعديل هذه التفاصيل.

لاحظ أن بعض الحقول ستكون فارغة إذا كان هناك حساب به نطاقات TLD غير مفوضة.

6.3 علامة التبويب الفرعية "أدوار TLD"

حددت ICANN مجموعة من المسئوليات المنوطة بأي جهة اتصال لكل نطاق مستوى أعلى TLD. وتتطلب بعض المسئوليات أكثر من جهة اتصال واحدة؛ ويشار إلى جهات الاتصال هذه جميعًا باسم الأدوار (مثل، 24x7 Emergency Contact، و Billing Contact و Registry Primary Contact). ولا يمكن تحديث الأدوار إلا من خلال جهات الاتصال الموجودة في الحساب. ولإضافة جهة اتصال جديدة إلى حسابك، راجع القسم 5.3.3، تحديث أدوار TLD.

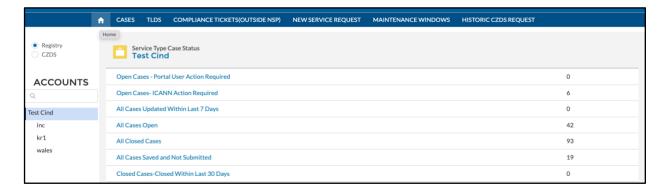
لاحظ أن جهة الاتصال مختلفة عن المستخدم. حيث يمكن توصيل جهة اتصال بدور TLD و/أو مستخدم لذلك الحساب. يجب أن يكون المستخدم جهة اتصال أولاً قبل أن تتمكن مؤسسة ICANN من تخصيص بيانات اعتماد لتسجيل الدخول. ومع ذلك، لا يتعين أن يكون المستخدم متصلاً بدور TLD ليتم اعتماده.

لإضافة مستخدم جديد إلى حسابك، راجع القسم 5 من دليل المستخدم للبدء السريع الموجود في <u>صفحة مورد بوابة خدمات التسمية</u> لمعرفة خطوات إضافة مستخدم معتمد إلى حسابك.

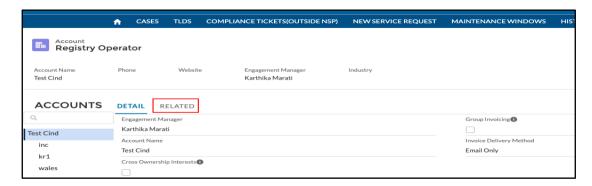
عرض جميع جهات الاتصال

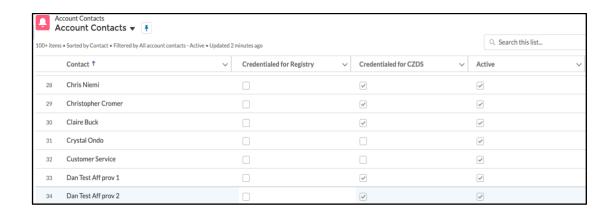
يمكنك الاطلاع على قائمة بجميع جهات الاتصال، بما في ذلك جهات الاتصال غير النشطة لأي حساب.

- 1. انقر فوق أيقونة الصفحة الرئيسية Home.
- 2. تحت Service Type Case Status "وضع حالة نوع الخدمة"، انقر فوق اسم الحساب.



في الشاشة التالية، انقر فوق Related "المرتبطة" لعرض جميع جهات اتصال الحساب.





ارجع إلى القسم 5 من دليل المستخدم للبدء السريع الموجود في <u>صفحة مورد بوابة خدمات التسمية</u> لمعرفة خطوات إضافة مستخدم معتمد إلى حسابك.

يمكن لجهة الاتصال الرئيسية للسجل إرسال حالة استعلام عام لإزالة جهات الاتصال القديمة من الحساب.

6.3.2 إضافة جهة اتصال جديدة إلى حسابك أو تحديث معلومات جهة الاتصال

لا يمكن للمستخدمين إنشاء جهات اتصال أو تحديثها ذاتيًا.

قم بإنشاء حالة استعلام عام لإضافة جهة اتصال جديدة إلى حسابك أو تحديث تفاصيل جهة اتصال حالية. وفي قسم الوصف الخاص بالطلب، قم بتضمين الاسم الأول واسم العائلة ورقم الهاتف الأساسي وعنوان البريد الإلكتروني وطبيعة دور TLD الذي يجب ربط جهة الاتصال الجديدة به. كما يمكنك إرسال حالة استعلام عام من أجل تحديث تفاصيل جهة اتصال. راجع قسم معايير جهات الاتصال للحصول على مزيد من المعلومات.

لاحظ أن جهة الاتصال مختلفة عن المستخدم. ويمكن ربط جهة اتصال إما بدور TLD أو لا. يجب أن يكون المستخدم جهة اتصال أولاً قبل أن تتمكن مؤسسة ICANN من تخصيص بيانات اعتماد لتسجيل الدخول. ومع ذلك، لا يتعين أن يكون المستخدم متصلاً بدور LD ليتم اعتماده.

6.3.2.1 معايير جهات الاتصال

وعند تقديم حالة استعلام عام من أجل إضافة جهة اتصال جديدة أو تحديث تفاصيل جهة الاتصال، قم بتقديم المعلومات التالية.

اختياري	مطلوب
رقم الهاتف الجوال وكود الدولة	الاسم الأول واسم العائلة والعنوان* والمدينة ورمز ZIP/الرمز البريدي والدولة ورقم
المنصب/الوظيفة والولاية/المقاطعة/المنطقة	الهاتف الأولي وكود الدولة وعنوان البريد الإلكتروني

^{*} مطلوب فقط لجهات الاتصال الرئيسية والفواتير و(الإشعار) القانوني وجهات الاتصال العامة للسجل. ويتم عرض عناوين جهات الاتصال هذه في علامة التبويب الفرعية تفاصيل TLD.

- يجب أن يكون لواحد على الأقل من جهات اتصال الطوارئ الثلاثة اسم فردي وعنوان بريد إلكتروني (على سبيل المثال؛ jane_doe@icann.org وليس it_support@example.com). كما يمكن أيضًا استخدام عناوين بريد إلكتروني لمجموعة التوزيع.
- لا يمكن لجهة الاتصال الرئيسية للسجل أن تكون نفس جهة الاتصال الثانوية أو جهة الاتصال القانونية (للإشعارات). يجب أن توفر كل جهة اتصال عناوين بريد إلكتروني وأرقام هوانف مختلفة.
 - يمكن أن يكون لكل جهة اتصال رقما هاتف اثنين على الأكثر وبحد أقصى 15 عنوان بريد إلكتروني.
 - ارجع إلى القسم التالي، تحديث أدوار TLD، لمعرفة المزيد حول كيفية تحديث الأدوار.

للحصول على وصف كامل لجميع الأدوار، يُرجى مراجعة قسم الروابط المفيدة أدناه للحصول على إرشادات حول أوصاف أدوار الاسترداد من مكتبة المستندات في بوابة خدمات التسمية.

6.3.3 تحدیث أدوار TLD

يمكنك فقط تغيير الأدوار لجهات اتصال حالية. لإضافة جهة اتصال جديدة إلى حسابك، راجع القسم 5.3.2، إضافة جهة اتصال جديدة إلى حسابك أو تحديث معلومات جهة اتصال. ويُرجى الرجوع إلى قسم الروابط المفيدة للحصول على التفاصيل. المسال المسال ويُرجى الرجوع إلى قسم الروابط المفيدة للحصول على التفاصيل.

- 1. تحت علامة التبويب الفرعية أدوار TLD، ابحث عن الدور الذي تريد تحديثه.
- 2. إذا كان هناك اسم موجود بالفعل في حقل جهة الاتصال Contact، فانقر فوق "x" واكتب الحروف القليلة الأولى من اسم جهة الاتصال الجديدة. فيقوم الحقل تلقائيًا بالتعبئة بجميع الاحتمالات.
 - من خلال استخدام الماوس، اختر جهة الاتصال المرغوبة. كرر هذه العملية لكل دور تريد تغييره.
 - 4. عند الانتهاء، انقر فوق "حفظ" .4

وعلى الرغم من أن جهة الاتصال من الممكن تخصيصها لأدوار متعددة، إلا أن الأدوار الثلاثة التالية لا يمكن تحريرها من خلال البوابة:

- جهة اتصال (الإشعارات) القانونية
- جهة الاتصال الرئيسية للفواتير/الشؤون المالية
 - جهة اتصال السجل الرئيسية

لتغيير جهات الاتصال في هذه الأدوار، يجب على المستخدم المعتمد إرسال حالة استعلام عام من بريده الإلكتروني الرئيسي أو من البوابة. ولا يتعين عليك إرسال طلب منفصل لكل تغيير؛ فحالة واحدة يمكن أن تحتوي على تحديثات لجميع الأدوار الثلاثة.

Additional WHOIS Fields "حقول التبويب الفرعية WHOIS WHOIS "حقول WHOIS

تعرض أية معلومات قمت بتوفيرها في السابق حول الحقول الإضافية المعروضة في خدمة WHOIS للسجل، كما يتيح لك إزالة الإدخالات الحالية التي لم تعد مناسبة.

ويمكنك إضافة حقول جديدة إلى قائمة حقول WHOIS الإضافية من خلال إنشاء طلب خدمة جديد من نوع: تقديم حقول نظام WHOIS إضافية. لإرسال طلب خدمة جديد، راجع القسم 6.2.1، إنشاء طلب خدمة.

6.5 علامة التبويب الفرعية لامتدادات EPP

تعرض أية معلومات قمت بتوفير ها في السابق حول امتدادات EPP، كما يتيح لك إزالة الإدخالات التي لم تعد مناسبة.

قم بإنشاء طلب خدمة جديدًا (اختر نوع الخدمة: إرسال معلومات امتداد EPP) لتحديث المعلومات حول امتدادات EPP المطبقة.

6.6 أزرار الإجراءات

تتيح لك أزرار الإجراءات، الموجودة إلى يمين اسم TLD في الصفحة المقصودة بعلامة التبويب TLDS تقديم تفاصيل جديدة لطلب معلومات الإعداد والتأهيل TLDS الإجراءات -باستثناء مصادقة معلومات الإعداد والتأهيل Onboarding Information Request أو ONBIR). لاحظ أن أزرار الإجراءات -باستثناء مصادقة عميل TLS- لن تكون متاحة عندما تكون حالة ONBIR مضبوطة على Approved "معتمد". لا تؤثر عملية ONBIR على زر إجراء مصادقة عميل TLS.



ملاحظة: انقر فوق السهم المنسدل إذا لم تكن ترى جميع أزرار الإجراءات هذه.

قائمة بأزرار الإجراءات:

- ⊚ تحرير
- أوراق اعتماد EPP
- RRI DEA أوراق اعتماد
 - RRI Ry أوراق اعتماد
- ZFA AXFR → national material and part of the part of the
 - أوراق اعتماد URS
 - TLS مصادقة عميل

ويتم عرض مواصفات تعقيد كلمة المرور -إذا طلب ذلك- في إطار منبثق عند النقر على زر الإجراء المقابل لها.

إذا احتوت أي من حقول كلمة مرور Registration Reporting Interfaces (RRI) على قيمة فارغة، فتظل كلمة المرور الحالية بدون تغيير للحساب، وسوف يتم تحديث بقية المعلومات المقدمة.

راجع دليل الخدمة المركزية للوصول إلى بيانات منطقة الجذر CZDS للحصول على معلومات مفصلة.

7 علامة التبويب New Service Request "طلب خدمة جديد"

نتيح لك علامة التبويب New Service Request "طلب خدمة جديد" فتح نوعين من الحالات: الاستعلام العام وطلب الخدمة. يحتوي كلا النوعين من الحالات على التفاصيل التالية:

7.1 حالات الاستعلام العام

حالات الاستعلام العام هي لأية أسئلة لا تتعلق بالإجراء وترتبط بحساباتك (مثل، سمعت أنه تم نشر هذه السياسة. ما الذي يعنيه ذلك؟). يمكنك تقديم حالة استعلام عام لإضافة جهة اتصال جديدة أو مستخدم معتمد إلى حسابك. ويتم الرد على حالات الاستعلام العام في غضون سبعة أيام.

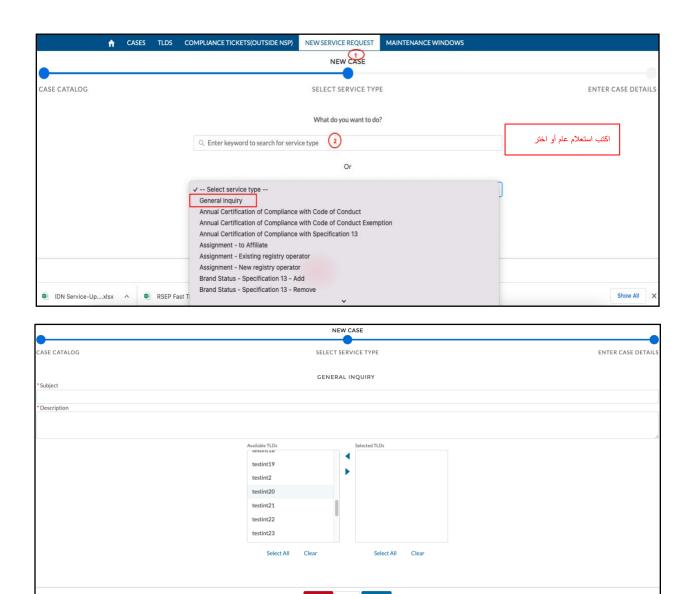
7.1.1 إنشاء حالة استعلام عام

لفتح وتقديم حالة استعلام عام جديدة:

- 1. في علامة التبويب New Service Request "طلب خدمة جديد"، اختر Registry Services "خدمات السجل" وانقر فوق Next "التالي".
- 2. في المربع العلوي من الشاشة التالية، اكتب General Inquiry "استعلام عام" في المربع العلوي وانقر فوق Next "التالي". يمكنك أيضًا النقر على سهم القائمة المنسدلة في المربع السفلي واختيار General Inquiry "استعلام عام".

ملاحظة: انقر فوق Download Case Request PDF "تنزيل طلب حالة بصيغة PDF" من أجل استعراض وتحميل النسخة الأخيرة من هذا الدليل.

- 3. أدخل الموضوع والوصف، واختر نطاق (نطاقات) TLD ذات الصلة (اختياري)، وانقر فوق إرسال Submit.
 - 4. بمجرد تقديم الاستعلام، تعرض شاشة التأكيد رقمًا للحالة في أعلى الركن الأيسر مع حالة New "جديد".



7.1.2 تحديث أو توفير معلومات جديدة إلى حالة الاستعلام العام المقدمة

إذا كنت قد أرسلت بالفعل حالة استعلام عام وتحتاج إلى إضافة معلومات إضافية أو تعديل استعلامك، فأضف تعليقا في الحالة لتنبيه مؤسسة ICANN بالتحديث. لإضافة تعليق:

1. انقر فوق علامة التبويب الفرعية Comments "التعليقات".

2. انقر فوق Share an update "مشاركة تحديث" من أجل توسيع المربع وكتابة تعليقك. يمكنك أيضًا إضافة المرفقات من خلال النقر فوق رمز المشبك الورقي في أسفل الركن الأيسر من المربع.



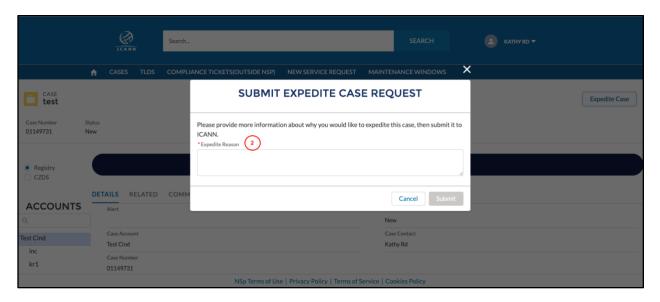
3. عند الانتهاء من إدخال تعليقاتك، و/أو تحديث ملفاتك، انقر فوق Share "مشاركة".



7.1.3 إتمام حالة استعلام عام

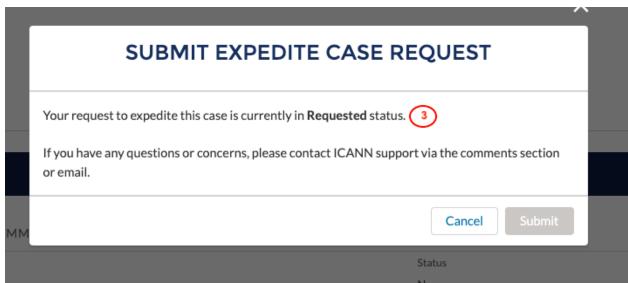
يتيح لك الزر Expedite Case "إتمام حالة" طلب وقت حل أقصر من أجل حالة استعلام عامة. هذه الوظيفة غير متاحة لطلبات الخدمات. ويكون وقت الاستجابة للحالات المستعجلة أقل من سبعة أيام، ولكن يتم تعديله وفقًا لتقدير مؤسسة ICANN. كما يمكن أيضًا رفض أي طلب إذا لم يكن من الممكن حل الحالة في غضون الفترة الزمنية المحددة.

- 1. في علامة التبويب Cases "الحالات"، انقر فوق رقم الحالة المرغوبة. وتأكد أن نوع الحالة استعلام عام، وليس طلب خدمة.
- 2. وفي الشاشة التالية، انقر فوق Expedite Case "إتمام حالة" في أعلى الركن الأيمن. في الإطار المنبثق، اكتب السبب الخاص بك لتسريع الحالة وانقر فقو Submit "إرسال".



يظهر مربع Success "تم" باللون الأخضر في أعلى شاشة التأكيد بمجرد تقديم طلب التعجيل.

- 3. انقر فوق Expedite Case "إتمام حالة" لعرض حالة الحالة العاجلة المقدمة:
- □ Requested "تم الطلب" (لاتزال معلقة، لم تتم الموافقة عليها أو رفضها إلى الأن)
 - Approved "تمت الموافقة"
 - □ Rejected "مرفوض"



ملاحظة: يمكن التعجيل بأي حالة لمرة واحدة فقط.

7.2 طلبات الخدمة

أما طلبات الخدمة فهي للعمليات الأكثر تعقيدًا (على سبيل المثال، عندما يتعين على مشغلي السجلات إشعار ICANN أو طلب الاعتماد أو الموافقة منها، حسب الحقوق والالتزامات والأحكام المنصوص عليها في اتفاقية السجل). علمًا بأنه لا يمكن لمقدمي الطلبات إنشاء طلبات خدمة، بل يمكنهم إنشاء حالات استعلام عام. يحتوي طلب الخدمة على أربع علامات تبويب — Questions "الأسئلة" وStails "المرتبطة" و Comments "التعليقات" — وأداة لتعقب التقدم تشير إلى موقع الحالة من حيث دورة حياتها. مرر مؤشر الماوس فوق مرحلة ما لرؤية هدف مستوى الخدمة المقدر (SLT) وتاريخ البدء والانتهاء المتوقعين لتلك المرحلة.

أداة تعقب التقدم* **ICANN** Pending Transition Determina Transition Technical Informal Submissio Formal Review Est Testing Submissio Complet Est Est Approval

يتيح لك رمز طابعة في أعلى الركن الأيمن من علامة التبويب الفرعية Questions "الأسئلة" طباعة نسخة ورقية لتفاصيل حالتك. و هذه الوظيفة غير متاحة لحالات الاستعلامات العامة.

7.2.1 إنشاء طلب خدمة

يجب عليك إنشاء حالة جديدة لتقديم طلب خدمة من أجل نطاق TLD الخاص بك. و لإنشاء حالة جديدة:

- 1. انقر فوق علامة التبويب طلب خدمة جديد New Service Request.
 - 2. حدد خدمات السجل Registry Services وانقر فوق التالي Next.
- في المربع العلوي من الشاشة التالية، اكتب اسم طلب الخدمة وانقر Next "التالي".

إذا كنت لا تعلم اسم الخدمة، فانقر فوق سهم القائمة المنسدلة في المربع السفلي لاستعر اض قائمة بالخدمات المتوفرة.

^{*} التواريخ وأهداف مستوى الخدمة ليست سوى تقديرات.

4. اختر نطاق (نطاقات) TLD واحد أو أكثر (إذا كان ذلك منطبقًا) من القائمة وانقر فوق Next "التالي".



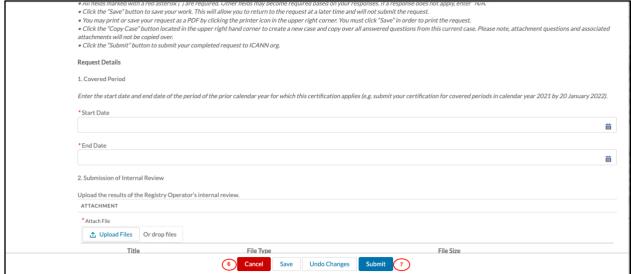
5. أدخل المعلومات في الحقول المتوفرة وانقر فوق Next "التالي".

ملاحظة: الحقول المميزة بعلامة النجمة (*) حقول مطلوبة.

6. انقر فوق Save "حفظ" في أي وقت لحفظ ما قمت به أو فوق Cancel "إلغاء" لترك الحالة بدون حفظ.

ملاحظة: يمكنك حفظ طلب خدمة حتى وإن كانت جميع بيانات الحقول المطلوبة لم يتم تعبنتها إلى الأن. يكون للطلب المحفوظ وضع Not Submitted "لم يقدم" ويمكن العثور عليه في طرق عرض القائمة Not Submitted "لم يقدم" ويمكن العثور القائمة المحلومات. "جميع الحالات المحفوظة" وNot Submitted "لم يقدم". انقر فوق رقم الحالة لإنهاء إدخال المعلومات.

7. انقر فوق إرسال Submit عند تقديمك لجميع المعلومات المطلوبة وعندما يكون طلب الخدمة جاهزًا للمراجعة من جانب مؤسسة ICANN.



إذا كنت قد قدمت بالفعل طلب خدمة وكنت بحاجة لإضافة معلومات جديدة أو تعديل طلبك، فاستخدم علامة التبويب الفرعية Comments "التعليقات" لتنبيه مؤسسة ICANN بالتحديث. تأكد من أنك في الحالة التي تريد إضافة معلومات إليها. وقد تضطر إلى تحديد طريقة عرض قائمة مختلفة (انظر القسم طرق عرض القائمة) للعثور على الحالة المطلوبة.

لإضافة تعليق:

- 1. في علامة التبويب Cases "الحالات"، انقر فوق رقم الحالة المرغوبة، ثم انقر فوق علامة التبويب الفرعية التعليقات "Comments "التعليقات".
- 2. انقر فوق Share an update "مشاركة تحديث" من أجل توسيع المربع وكتابة تعليقك. يمكنك أيضًا إضافة مرفقات من خلال النقر فوق رمز المشبك الورقي في أسفل الركن الأيسر من المربع.
 - 3. عند الانتهاء، انقر فوق Share "مشاركة".

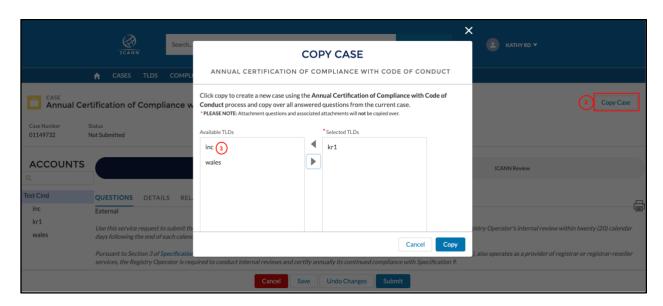


7.2.2 نسخ طلب خدمة

يؤدي النقر فوق الزر Copy Case "نسخ الحالة" إلى نسخ طلب الخدمة من TLD واحد إلى آخر. لا تتوفر هذه الوظيفة إلا لطلبات الخدمة ولا تسري على حالات الاستعلام العام.

ملاحظة: لا يؤدي نسخ الحالة إلى نسخ المرفقات.

- 1. في علامة التبويب Cases "الحالات"، انقر فوق رقم الحالة المرغوبة.
- 2. وفي الشاشة التالية، انقر فوق Copy Case "نسخ الحالة" في أعلى الركن الأيمن.
- 3. في الإطار المنبثق الذي يظهر، اختر نطاق TLD واحد أو أكثر (استنادًا إلى نوع طلب الخدمة) وانقر فوق Copy "نسخ".



4. قم بتحرير الحقول (إذا لزم الأمر)، وانقر فوق Submit "إرسال".

8 علامة التبويب Maintenance Window "إطار الصيانة"

في علامة التبويب هذه، يمكن للسجلات إبلاغ ICANN بإطار الصيانة للخدمات التي تستخدمها ICANN. ويمكن لمستخدم البوابة إنشاء نوافذ صيانة لنطاقات TLD وتحديثها وحذفها ضمن الحسابات المعتمدة له.

ملاحظة: تكون جميع أطر الصيانة بالتوقيت العالمي المنسق (UTC) إذا لم يغير المستخدم الإعدادات لتتوافق مع منطقته الزمنية.

8.1 طرق عرض القوائم

تحتوي علامة تبويب إطار الصيانة على ثلاث طرق عرض للقائمة:

- الكل All لعرض جميع أطر الصيانة لجميع نطاقات TLD تحت حساب واحد.
- المفعلة Enabled لعرض أطر الصيانة المفعلة لنطاقات TLD ضمن الحساب.
- المعطلة Disabled لعرض جميع أطر الصيانة المعطلة لنطاقات TLD ضمن الحساب.

8.2 إنشاء إطار صيانة

لإنشاء إطار صيانة جديدة:

- 1. انقر فوق علامة التبويب إطار الصيانة Maintenance Window.
- 2. انقر فوق إنشاء إطار صيانة Create Maintenance Window في أعلى الزاوية اليمني.

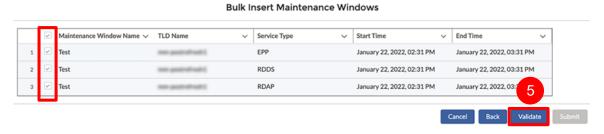


- 3. حدد نطاق (نطاقات) TLD والخدمة (الخدمات) وأكمل الحقول المطلوبة.
 - 4. انقر فوق التالي Next

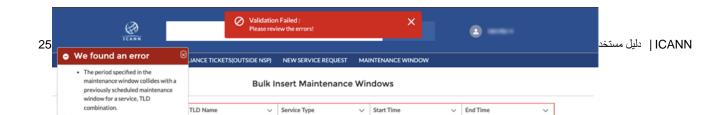
	Select TLDs			NEW MAINTENA	NCE WINDOW Select Service			
	Available Options		Selected Options		Available Options		Selected Options	
		4	man postrolhealt (* *		4	EPP RDAP RDDS	,
	*Name							
	Test							
	* Description							
	Test							
	Start Time ()							
	-	*Time						
	首		0	ي بمدة	، التاريخ و التوقيت الحال	ء قبل	يجب أن يكون وقت البد	
	Complete this field. End Time			·			24 ساعة على الأقل.	
يتم تحديد مربع المفعلة	*Date Complete this field. Enabled	Time	0		ص بك المنطقة الزمنية	ز الخا	تحدد إعدادات المتصفح	
Enabled بشكل افتراضي	Cancel Next 4							

5. تحقق من صحة المعلومات الخاصة بإطار (أطر) الصيانة. انقر فوق المربع الموجود بجوار العنوان Maintenance . Window Name "اسم إطار الصيانة" لإجراء توثيق جماعي لجميع أطر الصيانة.

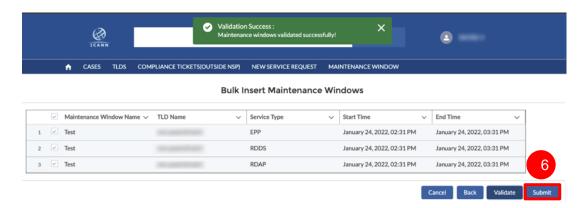
يمكنك أيضا تحديد أطر صيانة فردية عن طريق تحديد المربع بجوار كل إدخال. وانقر فوق التحقق من الصحة Validate.



 6. إذا تداخلت الأوقات مع أي أطر مفعلة حاليًا لنفس مجموعة نطاقات TLD والخدمة، فسيفشل التحقق من الصحة. وانقر فوق أيقونة الخطأ الحمراء لعرض تفاصيل المشكلة.



انقر رجوع Back "رجوع" للانتقال إلى الإطار السابق لتغيير أي معلومات وتكرار العملية من الخطوة 5. انقر فوق إلغاء Cancel لحذف جميع المعلومات. ولن يتم إنشاء أطر صيانة. تظهر رسالة تأكيد في حالة نجاح التحقق من الصحة.



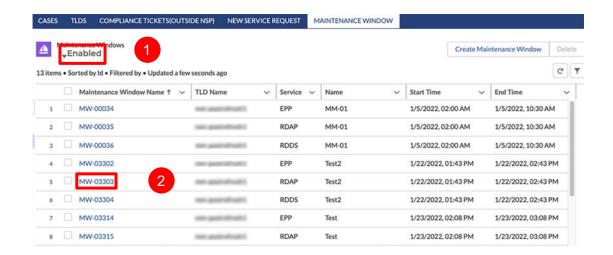
انقر فوق إرسال Submit وستعود الشاشة إلى طريقة عرض القائمة إطار الصيانة المفعلة Maintenance انقر فوق إرسال Window Enabled.

8.3 تحرير إطار صيانة

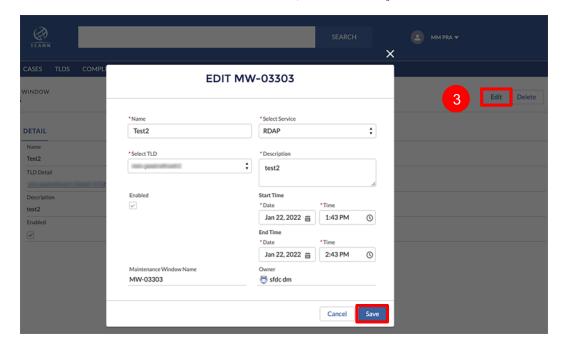
يمكنك فقط تعديل أطر الصيانة الجارية أو المستقبلية؛ ولا يمكن تحرير الأطر السابقة. وبالنسبة للأطر الجارية، يمكنك فقط تمديد أو تقصير أوقات الصيانة.

1. انقر فوق علامة التبويب إطار الصيانة Maintenance Window وتأكد من أنك في طريقة عرض القائمة الكل All

2. انقر فوق الإدخال المطلوب أسفل عمود اسم إطار الصيانة Maintenance Window Name.



3. انقر فوق تحرير . Edit وفي الإطار المنبثق، قم بتعديل التفاصيل وانقر فوق حفظ . Save

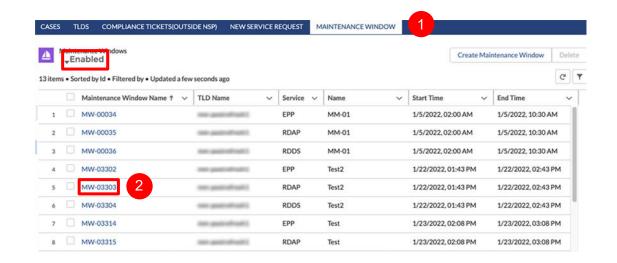


8.4 حذف إطار صيانة

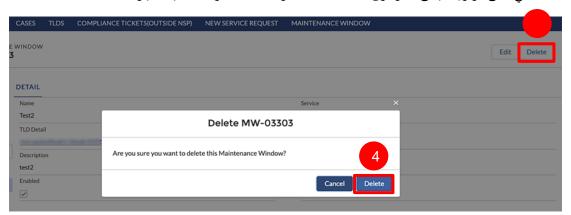
يمكن حذف أطر الصيانة المستقبلية فقط؛ ولا يمكن حذف الأطر الجارية و/أو السابقة. هناك طريقتان لحذف إطارات الصيانة: حذف فردي وجماعي.

8.4.1 الحذف الفردي

- 1. انقر فوق علامة التبويب Maintenance Window "إطار الصيانة" وتأكد أنك على طريقة عرض القائمة المرغوبة.
- 2. انقر فوق الإدخال الذي تريد حذفه ضمن العمود اسم إطار الصيانة Maintenance Window Name.



3. في أعلى الزاوية اليمني، انقر فوق حذف .Delete وستطلب منك رسالة تأكيد اختيارك.

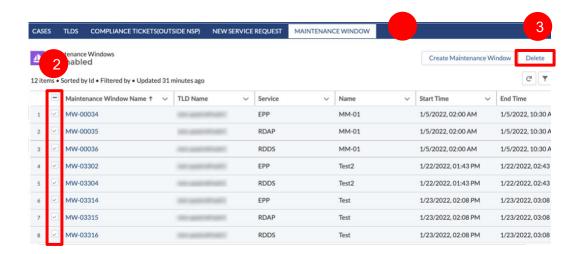


4. انقر فوق حذف Delete لتأكيد اختيارك، أو إلغاء Cancel للعودة إلى الصفحة المقصودة لإطار الصيانة .Maintenance Window

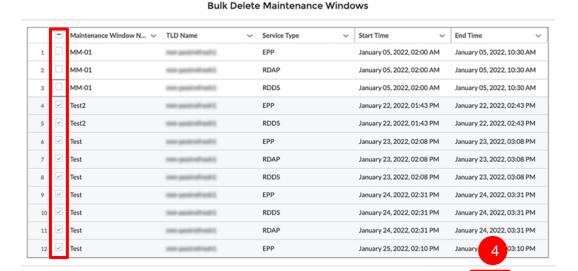
8.4.2 الحذف الجماعي

- 1. انقر فوق علامة التبويب Maintenance Window "إطار الصيانة" وتأكد أنك على طريقة عرض القائمة المرغوبة.
- 2. تحقق من الإدخالات التي تريد حذفها. لتحديد جميع الإدخالات مرة واحدة، انقر فوق المربع الموجود بجوار عنوان العمود Maintenance Window Name "اسم إطار الصيانة".

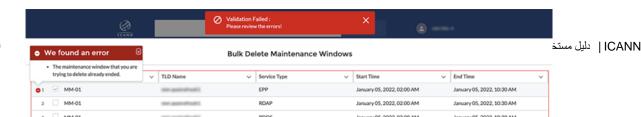
3. في أعلى الزاوية اليمني، انقر فوق حذف Delete.



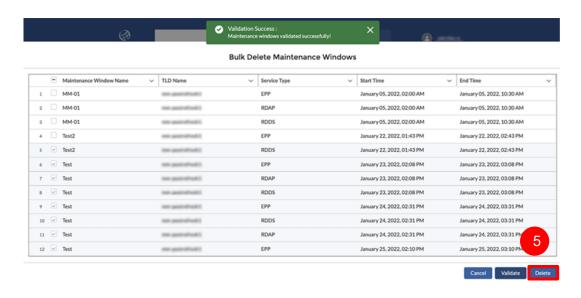
4. أعد تأكيد تحديداتك في إطار التحقق المنبثق وانقر فوق التحقق من الصحة Validate.



5. إذا كانت أطر الصيانة المحددة جارية أو ماضية، فستظهر رسالة خطأ. انقر فوق أيقونة الخطأ لعرض التفاصيل. انقر فوق إلغاء Cancel للعودة إلى الصفحة المقصودة الإطار الصيانة Maintenance Window وإعادة تشغيل عملية الحذف الجماعي.



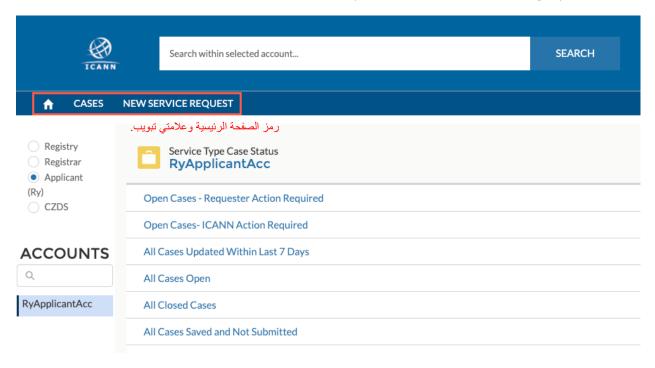
إذا لم تكن أي من الأطر جارٍ أو في الماضي، فستشير رسالة التأكيد إلى نجاح التحقق من الصحة. وانقر فوق حذف Delete "حذف" لإكمال العملية.



9 حسابات مقدمي الطلبات

بالنسبة لنطاقات TLD التي لم يتم التعاقد عليها والتي ما تزال في مرحلة تقديم الطلبات فسوف يكون لها وصول فقط إلى المزايا التالية:

- رمز الصفحة الرئيسية Home وعلامتي تبويب متوفرتين فقط: Cases "الحالات" وأيضًا Home وعلامتي تبويب متوفرتين فقط: "طلب خدمة جديد".
 - ويعتمد رقم الطلب على اسم الحساب في عمود الحسابات Accounts.
- ويتم إلحاق "-. "app، باسم الحساب، ويتم تعيين تسجيل دخول منفصل لكل طلب لم يتم البت فيه. وإذا كان لشركة واحدة أكثر من طلب واحد، فسوف يكون لكل منها بيانات تسجيل الدخول الفريدة الخاصة بها.
 - ويمكن لمقدمي الطلبات إنشاء حالات استعلامات عامة فقط. طلبات الخدمة غير مسموح بها.
- لا يمكن لمقدمي الطلبات تحديث معلومات الاتصال الخاصة بهم في القسم معلوماتي My Info. قم بإنشاء حالة استعلام عامة جديدة (راجع القسم 6.1.1، إنشاء حالة استعلام عام) لتغيير هذه المعلومات.



إذا أصبح مقدم الطلب سجلاً، فإن مؤسسة ICANN توفر له بيانات إثبات هوية جديدة من أجل حساب مشغل السجل بالإضافة إلى وظائف نظام كاملة ويتم حذف حساب مقدم الطلب.

10 روابط مفيدة

استخدم مكتبة المستندات في بوابة خدمات التسمية للعثور على الوثائق المهمة، بما في ذلك وصف الأدوار، وموارد مشغل السجل المهمة ودليل العمليات العامة لمشغلي السجلات. All Registries في طرق عرض القائمة.

